

# DEUTSCHER BUNDESTAG

16. Wahlperiode  
Ausschuss für Wirtschaft und  
Technologie

Berlin, den 12.10.2006

Tel.: (030)227- 37708 (Sekretariat)  
Tel.: (030)227- 30303 (Sitzungssaal)  
Fax: (030)227- 36708 (Sekretariat)  
Fax: (030)277- 36346 (Sitzungssaal)  
e-mail: wirtschaftsausschuss@bundestag.de

## Mitteilung

Die 18. Sitzung des Ausschusses für Wirtschaft und Technologie findet statt am:

**Mittwoch, dem 18.10.2006, 10:00 Uhr,  
10557 Berlin, Konrad-Adenauer-Str. 1  
Sitzungssaal: 2.600  
Sitzungsort: Paul-Löbe-Haus**

## T a g e s o r d n u n g

1 Gesetzentwurf der Bundesregierung

Entwurf eines Gesetzes über die  
Weiterverwendung von Informationen  
öffentlicher Stellen  
(Informationsweiterverwendungsgesetz - IWG)

**BT-Drucksache 16/2453**

**Hierzu wurde verteilt:**

*16(9)330 Stellungnahme*

**Federführend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

**Mitberatend:**

*Innenausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*

*Ausschuss für Kultur und Medien*

**Voten angefordert für den: 18.10.2006**

2 Gesetzentwurf der Bundesregierung

Entwurf eines Zweiten Gesetzes zur Änderung  
des Betriebsrentengesetzes

**BT-Drucksache 16/1936**

**Hierzu wurde verteilt:**

*16(9)323(neu) Änderungsantrag*

*16(9)323 Änderungsantrag*

**Federführend:**

*Ausschuss für Arbeit und Soziales*

**Mitberatend:**

*Finanzausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 3a Gesetzentwurf der Bundesregierung
- Entwurf eines Gesetzes zur Änderung des Zwölften Buches Sozialgesetzbuch und anderer Gesetze
- BT-Drucksache 16/2711**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 3b Unterrichtung durch die Bundesregierung
- Entwurf eines Gesetzes zur Änderung des Zwölften Buches Sozialgesetzbuch und anderer Gesetze - Drucksache 16/2711 -  
Gegenäußerung der Bundesregierung zu der Stellungnahme des Bundesrates
- BT-Drucksache 16/2753**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 4 Antrag der Abgeordneten Klaus Ernst, Katja Kipping, Karin Binder, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE.
- Für ein menschenwürdiges Existenzminimum
- BT-Drucksache 16/2743**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für Gesundheit*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 5 Antrag der Abgeordneten Brigitte Pothmer, Markus Kurth, Dr. Thea Dückert, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
- Arbeit statt Arbeitslosigkeit finanzieren
- BT-Drucksache 16/2652**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Haushaltsausschuss*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 6 Gesetzentwurf der Bundesregierung
- Entwurf eines Gesetzes zur Beschleunigung von Planungsverfahren für Infrastrukturvorhaben
- BT-Drucksache 16/54**
- Hierzu wurde verteilt:**  
*16(9)29 Stellungnahme*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*  
*Ausschuss für Tourismus*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 7a Gesetzentwurf der Bundesregierung

Entwurf eines Gesetzes zur Änderung kraftfahrzeugsteuerlicher und autobahnmautrechtlicher Vorschriften

**BT-Drucksache 16/2718****Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

**Mitberatend:**

*Finanzausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Haushaltsausschuss (§ 96 GO)*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 7b Antrag der Abgeordneten Horst Friedrich (Bayreuth), Jan Mücke, Patrick Döring, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Qualität der Mauterfassung durch unabhängigen Versuch nachweisen und Kontrollverfahren zertifizieren

**BT-Drucksache 16/1680****Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 8a Antrag der Abgeordneten Michael Kauch, Horst Friedrich (Bayreuth), Patrick Döring, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Lärmschutz im Schienenverkehr verbessern - Marktwirtschaftliche Anreize nutzen, Schienenbonus überprüfen

**BT-Drucksache 16/675****Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 8b Antrag der Abgeordneten Patrick Döring, Horst Friedrich (Bayreuth), Hans-Michael Goldmann, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Schiienenanbindung des Jade-Weser-Port sicherstellen

**BT-Drucksache 16/2091****Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Haushaltsausschuss*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 9 Antrag der Abgeordneten Horst Friedrich (Bayreuth), Jan Mücke, Patrick Döring, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Nein zur ÖPNV-Nachfolgeverordnung (EG-VO 1191/69, Ratsdok. 11508/05) -  
Chancengleichheit für mittelständische Unternehmen sichern

**BT-Drucksache 16/1652**

**Federführend:**  
*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

**Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 10 Antrag der Abgeordneten Patrick Döring, Horst Friedrich (Bayreuth), Hans-Michael Goldmann, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Modellversuche für Wassertaxen in Berlin starten

**BT-Drucksache 16/2519**

**Federführend:**  
*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

**Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Tourismus*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 11 Gesetzentwurf der Abgeordneten Ulrike Höfken, Birgitt Bender, Dr. Harald Terpe, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Entwurf eines Ersten Gesetzes zur Änderung des Vorläufigen Tabakgesetzes

**BT-Drucksache 16/1068**

**Federführend:**  
*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*

**Mitberatend:**  
*Finanzausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Gesundheit*  
*Ausschuss für Kultur und Medien*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 12 Antrag der Abgeordneten Winfried Nachtwei, Alexander Bonde, Jürgen Trittin, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Waffen unter Kontrolle - Für eine umfassende Begrenzung und Kontrolle des Handels mit Kleinwaffen und Munition

**BT-Drucksache 16/1967**

**Federführend:**  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*

**Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Innenausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Verteidigungsausschuss*  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 13 Unterrichtung durch die Bundesregierung
- Bericht der Bundesregierung zur Bildung für eine nachhaltige Entwicklung für den Zeitraum 2002 bis 2005
- BT-Drucksache 15/6012**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 14 EU-Vorlagen (mb) mit Aussprache
- 14a Mitteilung der Kommission
- Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat  
Stand des Programms Galileo
- KOM-Nr.(2006)272 endg.; Ratsdok.-Nr: 10427/06**
- Ressortbericht BMVBS 29.06.2006*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 14b Vorschlag für eine Verordnung des Rates
- Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Satzung des gemeinsamen Unternehmens Galileo im Anhang der Verordnung (EG) Nr. 876/2002 des Rates
- KOM-Nr.(2006)351 endg.; Ratsdok.-Nr: 11282/06**
- Ressortbericht BMVBS 19.07.2006*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 14c Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlamentes und des Rates

Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Einrichtung des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (inkl. 7301/06 ADD 1, 7301/06 ADD 2 und 7301/06 ADD 3)

**KOM-Nr.(2006)91 endg.; Ratsdok.-Nr: 7301/06**

*Ressortbericht BMAS 31.03.2006*

**Federführend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Mitberatend:**

*Finanzausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ausschuss für Arbeit und Soziales  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Haushaltsausschuss*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 14d Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlamentes und des Rates

Geänderter Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über strafrechtliche Maßnahmen zur Durchsetzung der Rechte des geistigen Eigentums

**KOM-Nr.(2006)168 endg.; Ratsdok.-Nr: 8866/06**

*Ressortbericht BMJ 11.05.2006*

**Federführend:**

*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ausschuss für Kultur und Medien  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Frist für die Abgabe der Voten: 19.10.2006**

- 14e Vorschlag der Kommission

Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über strafrechtliche Maßnahmen zur Durchsetzung der Rechte des geistigen Eigentums und Vorschlag für einen Rahmenbeschluss des Rates zur Verstärkung des strafrechtlichen Rahmens zur Ahndung der Verletzung geistigen Eigentums

**KOM-Nr.(2005)276 endg.; Ratsdok.-Nr: 11245/05**

*Ressortbericht BMJ 04.08.2005*

**Federführend:**

*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Kultur und Medien  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

15 EU-Vorlagen (ff) ohne Aussprache

15a Entschließung des Europäischen Parlaments

Wirtschaftliche und soziale Folgen von Unternehmensumstrukturierungen in Europa  
Entschließung des Europäischen Parlaments zu den wirtschaftlichen und sozialen Folgen von Unternehmensumstrukturierungen in Europa

**(EuB-EP 1384)**

**Federführend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Arbeit und Soziales*

**Voten angefordert für den: 18.10.2006**

15b Vorschlag für eine Verordnung des Rates

Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Side-by-Side-Kühl-Gefrierkombinationen mit Ursprung in der Republik Korea

**KOM-Nr.(2006)436 endg.; Ratsdok.-Nr: 12171/06**

*Ressortbericht BMWi 08.09.2006*

**Federführend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

15c Vorschlag für eine Verordnung des Rates

Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur vorübergehenden Rücknahme der allgemeinen Zollpräferenzen für Waren aus der Republik Belarus

**KOM-Nr.(2006)438 endg.; Ratsdok.-Nr: 12175/06**

*Ressortbericht BMWi 08.09.2006*

**Federführend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

**Mitberatend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

**Voten angefordert für den: 18.10.2006**

## 15d Vorschlag für eine Verordnung des Rates

**Federführend:***Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1470/2001 des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren integrierter elektronischer Kompakt-Leuchtstofflampen (CFL-i) mit Ursprung in der Volksrepublik China

**KOM-Nr.(2006)439 endg.; Ratsdok.-Nr:  
12177/06**

*Ressortbericht BMWi 08.09.2006*

## 15e Vorschlag für eine Verordnung des Rates

**Federführend:***Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von Sämischleder mit Ursprung in der Volksrepublik China

**KOM-Nr.(2006)442 endg.; Ratsdok.-Nr:  
12201/06**

*Ressortbericht BMWi 08.09.2006*

## 15f Vorschlag für eine Verordnung des Rates

**Federführend:***Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1676/2001 des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren von Folien aus Polyethylenterephthalat mit Ursprung in Indien und der Republik Korea

**Mitberatend:**  
*Finanzausschuss*

**Voten angefordert für den: 18.10.2006**

**KOM-Nr.(2006)471 endg.; Ratsdok.-Nr:  
12370/06**

*Ressortbericht BMWi 15.09.2006*



## 15g Vorschlag für eine Verordnung des Rates

**Federführend:***Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren bestimmter Säcke und Beutel aus Kunststoffen mit Ursprung in der Volksrepublik China und Thailand und zur Einstellung des Verfahrens betreffend die Einfuhren bestimmter Säcke und Beutel aus Kunststoffen mit Ursprung in Malaysia

**KOM-Nr.(2006)470 endg.; Ratsdok.-Nr: 12373/06**

*Ressortbericht BMWi 08.09.2006*

## 16 EU-Vorlagen (mb) ohne Aussprache

## 16a Legislative Entschließung des Europäischen Parlaments

**Federführend:***Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

Antrag auf Mitgliedschaft in der Union:  
Bulgarien

Legislative Entschließung des Europäischen Parlaments zu dem Antrag der Republik Bulgarien auf Mitgliedschaft in der Europäischen Union (AA1/2/2005 - C6-0085/2005 - 2005/0901(AVC))

**(EuB-EP 1185)**

**Mitberatend:***Auswärtiger Ausschuss**Rechtsausschuss**Ausschuss für Wirtschaft und Technologie**Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz**Ausschuss für Arbeit und Soziales*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16b Entschließung des Europäischen Parlaments

**Federführend:***Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

Bulgarien

Entschließung des Europäischen Parlaments zu dem Antrag der Republik Bulgarien auf Mitgliedschaft in der Europäischen Union (2005/2029(INI))

**(EuB-EP 1186)**

**Mitberatend:***Auswärtiger Ausschuss**Innenausschuss**Rechtsausschuss**Ausschuss für Wirtschaft und Technologie**Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz**Ausschuss für Arbeit und Soziales*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16c Legislative Entschließung des Europäischen Parlaments

Antrag auf Mitgliedschaft in der Union:  
Rumänien  
Legislative Entschließung des Europäischen Parlaments zu dem Antrag Rumäniens auf Mitgliedschaft in der Europäischen Union (AA1/2/2005 - C6-0086/2005 - 2005/0902(AVC))

**(EuB-EP 1187)**

**Federführend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Mitberatend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*

*Ausschuss für Arbeit und Soziales*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16d Entschließung des Europäischen Parlaments

Rumänien  
Entschließung des Europäischen Parlaments zu dem Antrag Rumäniens auf Mitgliedschaft in der Europäischen Union (2005/2028(INI))

**(EuB-EP 1188)**

**Federführend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Mitberatend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

*Innenausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*

*Ausschuss für Arbeit und Soziales*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16e Mitteilung der Kommission

Monitoring-Bericht über den Stand der Beitrittsvorbereitungen Bulgariens und Rumäniens (inkl. 9465/06 ADD 1, 9465/06 ADD 2 und 9465/06 ADD 3)

**KOM-Nr.(2006)214 endg.; Ratsdok.-Nr: 9465/06**

*Ressortbericht AA 06.06.2006*

**Federführend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Mitberatend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

*Innenausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Finanzausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*

*Ausschuss für Arbeit und Soziales*

*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*

*Ausschuss für Gesundheit*

*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

*Ausschuss für Tourismus*

*Ausschuss für Kultur und Medien*

*Haushaltsausschuss*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16f Mitteilung der Kommission

Umsetzung des Lissabon-Programms der Gemeinschaft für Wachstum und Beschäftigung: Unternehmensübertragung - Kontinuität durch Neuanfang

**KOM-Nr.(2006)117 endg.; Ratsdok.-Nr: 7721/06**

*Ressortbericht BMWi 11.04.2006*

**Federführend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Mitberatend:**

*Rechtsausschuss*

*Finanzausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

*Ausschuss für Arbeit und Soziales*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16g Legislative Entschließung des Europäischen Parlaments

Annahme, im Namen der Gemeinschaft, der Protokolle "Bodenschutz", "Energie" und "Tourismus" zur Alpenkonvention  
Legislative Entschließung des Europäischen Parlaments zu dem Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Annahme des Protokolls "Bodenschutz", des Protokolls "Energie" und des Protokolls "Tourismus" der Alpenkonvention im Namen der Gemeinschaft (KOM(2006)0080 - C6-0099/2006 - 2006/0026(CNS))

**(EuB-EP 1371)**

**Federführend:**

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*

*Ausschuss für Arbeit und Soziales*

*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

*Ausschuss für Tourismus*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16h Vorschlag für einen Beschluss des Rates

Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Annahme des Protokolls "Bodenschutz", des Protokolls "Energie" und des Protokolls "Tourismus" der Alpenkonvention im Namen der Europäischen Gemeinschaft

**KOM-Nr.(2006)80 endg.; Ratsdok.-Nr: 7161/06**

*Ressortbericht BMU 24.03.2006*

**Federführend:**

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*

*Ausschuss für Arbeit und Soziales*

*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

*Ausschuss für Tourismus*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

- 16i Vorschlag für eine Verordnung des Rates
- Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Schaffung eines Unterstützungsinstrumentes im Bereich der nuklearen Sicherheit und Sicherung
- Ratsdok.-Nr: 9037/06**
- Ressortbericht BMU 21.07.2006*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Finanzausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 16j Mitteilung der Kommission
- Mitteilung der Kommission  
Förderung von Strom aus erneuerbaren Energiequellen (inkl. 15745/05 ADD 1)
- KOM-Nr.(2005)627 endg.; Ratsdok.-Nr: 15745/05**
- Ressortbericht BMU 17.01.2006*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*
- Mitberatend:**  
*Finanzausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 16k Entschließung des Europäischen Parlaments
- Menschenrechte und Pressefreiheit in Tunesien sowie Bewertung des Weltgipfels der Informationsgesellschaft in Tunis  
Entschließung des Europäischen Parlaments zu den Menschenrechten und der Pressefreiheit in Tunesien und der Bewertung des Weltgipfels zur Informationsgesellschaft von Tunis
- (EuB-EP 1292)**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Innenausschuss  
Rechtsausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für Kultur und Medien  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**
- 16l Mitteilung der Kommission
- Bericht über die Umsetzung des Haager Programms im Jahr 2005 (inkl. 11228/06 ADD 1 und 11228/06 ADD 2)
- KOM-Nr.(2006)333 endg.; Ratsdok.-Nr: 11228/06**
- Ressortbericht BMI 14.07.2006*
- Federführend:**  
*Rechtsausschuss*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Innenausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16m Mitteilung der Kommission

Umsetzung des Haager Programms: Weitere Schritte

**KOM-Nr.(2006)331 endg.; Ratsdok.-Nr: 11222/06**

*Ressortbericht BMI 14.07.2006*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Innenausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16n Bericht der Kommission

Bericht der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament und den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss über die Anwendung der Entscheidung des Rates Nr. 470/2001/EG über die Einrichtung eines Europäischen Justiziellen Netzes für Zivil- und Handelssachen (inkl. 9623/06 ADD 1)

**KOM-Nr.(2006)203 endg.; Ratsdok.-Nr: 9623/06**

*Ressortbericht BMJ 06.06.2006*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

## 16o Mitteilung der Kommission

Evaluierung der EU-Maßnahmen im Bereich Freiheit, Sicherheit und Recht (inkl. 11223/06 ADD 1)

**KOM-Nr.(2006)332 endg.; Ratsdok.-Nr: 11223/06**

*Ressortbericht BMI 31.07.2006*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Innenausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

16p Vorschlag für einen Beschluss des Rates

Vorschlag für einen Beschluss des Rates über einen Standpunkt der Gemeinschaft zum Beschluss Nr. 1/2006 des durch das Abkommen zur Gründung einer Assoziation zwischen der Europäischen Gemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Republik Chile andererseits eingerichteten Gemischten Verwaltungsausschusses zur Änderung des Anhangs IV Anlagen Ic, IIIa, IIIb, und XI des Assoziationsabkommens

**KOM-Nr.(2006)460 endg.; Ratsdok.-Nr: 12282/06**

*Ressortbericht BMELV 13.09.2006*

**Federführend:**

*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

**Frist für die Abgabe der Voten: 18.10.2006**

17 Verschiedenes

***Edelgard Bulmahn, MdB***

*Vorsitzende*